Miorapologia de la serio della serio della

ФЕДЕРАЛЬНАЯ НОТАРИАЛЬНАЯ ПАЛАТА

Долгоруковская ул., д.15, стр.4-5, Москва, 127006. Тел.: +7 (495) 981-43-66. Факс: +7 (495) 981-43-67. E-mail: fnp@notariat.ru www.notariat.ru

«05» 11 2015 № 3486/03-16-3

Президентам нотариальных палат субъектов Российской Федерации

## Уважаемые коллеги!

По информации, имеющейся в Департаменте по вопросам правовой помощи и взаимодействия с судебной системой Министерства юстиции Российской Федерации, зафиксированы случаи свидетельствования нотариусом неверных переводов на русский язык паспортов иностранных граждан (имен, отчеств, фамилий), что может повлечь нарушение прав и законных интересов третьих лиц.

Принимая ВО внимание, ОТР контроль 3a исполнением профессиональных обязанностей нотариусами, занимающимися частной осуществляет нотариальная палата (статья законодательства Российской Федерации о нотариате), прошу обратить внимание всех нотариусов-членов нотариальной палаты субъекта Российской Федерации на недопустимость указанных нарушений при совершении нотариального действия по свидетельствованию верности перевода в соответствии со статьей 81 Основ законодательства Российской Федерации о нотариате.

Президент

Федеральной нотариальной палаты

К.А. Корсик

